

Ai sensi dell'articolo 180 dello Statuto del Comune città di Capodistria (Bollettino Ufficiale nn. 40/00, 30/01 e 29/03 e Gazzetta Ufficiale della RS nn. 90/05, 67/06, 39/08 e 33/18)

**PROMULGO**  
**il**  
**DECRETO**  
**sull'affidamento in concessione del servizio di assistenza sanitaria pubblica primaria in**  
**ambito odontoiatrico per adulti e giovani**

Numero: 160-4/2023

Data: 10 luglio 2023

COMUNE CITTÀ DI CAPODISTRIA

IL SINDACO

Aleš Bržan

Ai sensi dell'articolo 44 bis della Legge sull'attività sanitaria (Gazzetta Ufficiale della RS, n.23/05 - versione consolidata ufficiale, 15/08 - ZPacP, 23/08, 58/08 - ZZdrS-E, 77/08 - ZDZdr, 40/12 - ZUJF, 14/13, 88/16 - ZdZPZD, 64/17, 1/19 - Sent. della CC, 73/19, 82/20, 152/20 - ZZUOOP, 203/20 - ZIUPOPdVE, 112/21 - ZNUPZ, 196/21 - ZDOsk, 100/22 - ZNUZSZS, 132/22 - Sent. della CC, 141/22 - ZNUNBZ e 14/23 - Sent. della CC) e dell'articolo 27 dello Statuto del Comune città di Capodistria (Bollettino Ufficiale, nn. 40/00, 30/01 e 29/03 nonché Gazzetta Ufficiale della RS, nn. 90/05, 67/06, 39/08 e 33/18) e con il consenso del Ministero della salute n. 0142-252/2023/4 del 9. 6. 2023 e dell'Istituto assicurativo sanitario della Repubblica di Slovenia n. 0141-2/2023-DI/26 del 5. 6. 2023, il Consiglio comunale del Comune città di Capodistria in occasione della sesta seduta ordinaria, tenutasi in data 22 giugno 2023, ha adottato il seguente

**DECRETO**  
**sull'affidamento in concessione del servizio di assistenza sanitaria pubblica primaria in**  
**ambito odontoiatrico per adulti e giovani**

Articolo 1

Il presente decreto è un atto amministrativo di concessione con il quale il Comune città di Capodistria (di seguito: comune) determina il tipo, l'area e l'ambito di applicazione previsto dell'attività in concessione, la durata e l'eventuale proroga della fornitura del servizio pubblico primario in materia di cure dentistiche per adulti e per giovani.

L'atto amministrativo di concessione stabilisce le motivazioni della predetta, in conformità con la legge che disciplina il settore sanitario.

Articolo 2

Il presente decreto disciplina il rilascio della concessione in materia di servizi primari di assistenza sanitaria in ambito odontoiatrico per adulti, nello specifico con 2,00 equipe, e dell'assistenza odontoiatrica per giovani, con 1,00 equipe, sul territorio del Comune città di Capodistria, per un periodo di quindici anni a partire dalla data di inizio dell'attività come

specificata nella concessione, con possibilità di proroga, secondo le modalità e le condizioni previste dalla legge che regola il settore sanitario.

### Articolo 3

Si rilascia la concessione in quanto il servizio sanitario pubblico non è in grado di fornire servizi di assistenza sanitaria nella misura prevista garantita dalla rete dei servizi sanitari pubblici né il necessario accesso ai servizi di assistenza sanitaria odontoiatrica per adulti e giovani a causa della mancanza di spazio e di risorse umane.

### Articolo 4

Il servizio pubblico di assistenza sanitaria primaria in ambito odontoiatrico per adulti e giovani può essere fornito da persone fisiche e giuridiche, con sede in Slovenia o all'estero, ai sensi della concessione, purché soddisfino le condizioni stabilite da leggi, regolamenti, decreti ed altri regolamenti che disciplinano le modalità di fornitura dei servizi richiesti.

### Articolo 5

La concessione è l'affidamento di un mandato a persona fisica o giuridica per la fornitura di un servizio sanitario pubblico.

Il concessionario svolge, in nome e per conto proprio, attività sanitarie in ambito odontoiatrico per adulti e giovani sulla scorta di idonea concessione, rilasciata dal comune.

### Articolo 6

La concessione viene assegnata in conformità con il bando di gara ad evidenza pubblica, pubblicato sul sito del comune e sul portale degli appalti pubblici.

Oltre ai dati richiesti, dati dalla specificità delle attività di assistenza sanitaria primaria in ambito odontoiatrico per adulti e giovani, il bando di gara deve contenere anche le informazioni richieste dalla legge che disciplina il settore sanitario.

### Articolo 7

Il capitolato d'onori deve essere redatto in conformità alla legge e al presente decreto. In caso di incongruenza, si applicano le disposizioni del presente decreto.

Il capitolato d'onori viene pubblicato contestualmente con il bando di gara sul sito del comune o sul portale degli appalti pubblici e deve contenere almeno i contenuti previsti dalla legge che disciplina il settore sanitario.

### Articolo 8

Per poter ottenere e svolgere le attività assegnate con la concessione, l'offerente deve soddisfare le condizioni stabilite dalla legge che disciplina il settore sanitario e altre condizioni specificate nella documentazione di gara.

Nella scelta del concessionario, il comune terrà conto dei criteri stabiliti dalla legge che disciplina il settore sanitario, come anche altre circostanze e criteri, in ottemperanza delle specificità

previste per l'attività di assistenza sanitaria primaria in ambito odontoiatrico per adulti e giovani dal capitolato.

#### Articolo 9

La concessione per la fornitura di servizi sanitari pubblici primari viene rilasciata dall'autorità sanitaria comunale di competenza con l'autorizzazione del Ministero della Salute, mediante idonea decisione di selezione.

I rapporti tra il comune e il concessionario in materia di esecuzione della concessione vengono regolamentati dal contratto di concessione stipulato dal sindaco a nome del comune.

#### Articolo 10

La vigilanza sull'esecuzione della concessione e del contratto nella parte in cui fa riferimento ai rapporti tra il comune ed il concessionario ovvero ai loro reciproci diritti e obblighi, sarà eseguita dall'ufficio dell'amministrazione comunale di competenza per l'ambito sanitario.

#### Articolo 11

La vigenza del contratto di concessione cessa nei modi e alle condizioni previste dalla legge che disciplina l'ambito sanitario.

#### Articolo 12

Il comune ha facoltà, con apposita deliberazione di revocare la concessione, secondo le modalità e le condizioni previste dalla legge che disciplina l'ambito sanitario.

#### Articolo 13

La concessione non è oggetto di successione, vendita, trasferimento o qualsiasi altra forma di negozio giuridico. Qualsiasi negozio giuridico non conforme alle disposizioni di cui al capoverso precedente, è nullo.

#### Articolo 14

Per le concessioni trova applicazione la legge in materia di affidamento delle concessioni, compresa la disciplina della tutela giuridica, nella misura in cui un dato settore non venga disciplinato dalla legge in materia di professioni sanitarie.

#### Articolo 15

Il presente decreto entra in vigore il giorno successivo alla pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica di Slovenia.

Numero: 160-4/2023  
Data: 22 giugno 2023

COMUNE CITTÀ DI CAPODISTRIA  
IL SINDACO  
Aleš Bržan